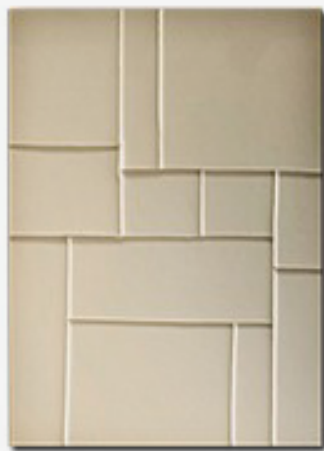


# Rugiano

Scheda Tecnica / *Technical Sheet*



QUADRO / *PAINT*

## Plissé

Il quadro Plissé si distingue per la superficie in pelle, lavorata con taglio vivo e cucitura pizzicata. La sua geometria richiama la vista aerea di campi coltivati ed è realizzabile attraverso la combinazione di diversi tagli di pelle.

*The Plissé painting stands out for its leather surface, crafted with raw-cut edges and pinched stitching. Its geometry evokes an aerial view of cultivated fields and can be created by combining different cuts of leather.*

## Specifiche Tecniche

## *Technical Specifications*

### MATERIALI

Struttura: Pelle a taglio vivo e con cucitura pizzicata

### DIMENSIONI (CM)

Dimensioni espresse in centimetri.

L 120 x P 4,5 x A150

### PESO (KG)

35

Rugiano Srl si riserva la facoltà di apportare modifiche tecniche ed estetiche ai propri modelli, inclusi cambiamenti di materiali e dimensioni, senza obbligo di preavviso. I disegni tecnici hanno scopo puramente illustrativo e non definiscono i dettagli costruttivi del prodotto. Poiché le misure indicate sono da considerarsi orientative, vi invitiamo a consultare il rivenditore di zona per specifiche tecniche aggiornate e approfondimenti.

### MATERIALS

Structure: Raw-cut and pinched-stitching leather

### DIMENSIONS (CM)

Dimensions are expressed in centimeters.

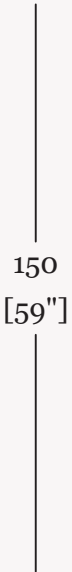
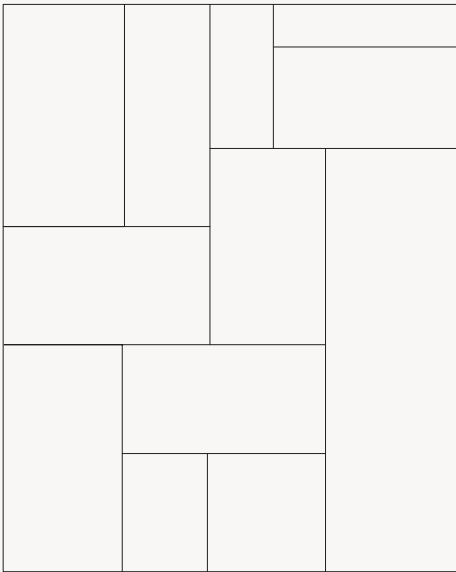
L 120 x D 4,5 x H150

### WEIGHT (KG)

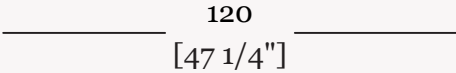
35

Rugiano Srl reserves the right to introduce technical and aesthetic improvements to its models, including variations in dimensions and materials, without prior notice. Technical drawings are for illustrative purposes only and do not define product details. As the measurements shown are indicative and subject to change, please contact your nearest authorized dealer for specific and updated information.

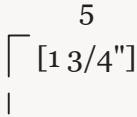
VV7100



150  
[59"]



120  
[47 1/4"]



5  
[1 3/4"]

# Rugiano

## Uso e Manutenzione

## Care and Maintenance

Ogni creazione Rugiano è il risultato di un processo interamente manuale, curato nei minimi dettagli da maestri artigiani italiani. Questa dedizione garantisce l'assoluta originalità ed esclusività di ogni pezzo. Lievi variazioni nei meccanismi, nelle trame o nei materiali non sono da considerarsi imperfezioni, ma tratti distintivi che conferiscono al prodotto una personalità unica e irripetibile. Si raccomanda di utilizzare il prodotto esclusivamente per la destinazione d'uso prevista.

*Every Rugiano creation is the result of an entirely manual process, meticulously finished by master Italian artisans. This dedication ensures the absolute originality and exclusivity of each piece. Subtle variations in mechanisms, textures, or materials are not to be considered flaws, but rather distinctive traits that imbue each product with a unique, unrepeatability personality. Please ensure the product is used only for its intended purpose.*

### CURA E MANUTENZIONE

Per preservare la bellezza e l'integrità del prodotto nel tempo, vi invitiamo a consultare il manuale "Cura e Pulizia", disponibile per il download nell'area dedicata del nostro sito. Troverete istruzioni dettagliate e consigli preziosi per una manutenzione ottimale.

### CARE AND MAINTENANCE

*To preserve the beauty and integrity of your product over time, please refer to our "Care and Cleaning" manual, available for download in the dedicated area of our website. It provides detailed instructions and valuable advice for proper maintenance.*

### SOSTENIBILITÀ E AMBIENTE

Rugiano si impegna nel rispetto dell'ambiente. Al termine del ciclo di vita, il prodotto, i suoi componenti e gli imballaggi non devono essere dispersi nell'ambiente, ma conferiti ai centri di smaltimento autorizzati nel pieno rispetto delle normative vigenti.

### ECOLOGY AND SUSTAINABILITY

*Rugiano is committed to environmental responsibility. At the end of their lifespan, the product, its components, and packaging materials must not be discarded in the environment but should be taken to authorized disposal centers in compliance with current regulations.*